

MOBILINE⁺

MANUAL

EN. * DK. * NO.

SE. * DE. * ES.

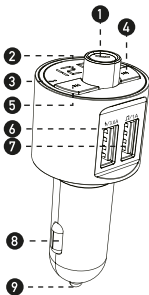
FR. * NL. * PL.

EN.* USER GUIDE

> FM TRANSMITTER (FMT) BT-56

PRODUCT:

1. Multifunction knob
volume- or volume+; play/
pause; answer/hand up/
reject/redial; Frequency
2. LED display
3. Microphone
4. Short press for next song
long press for switch playing
mode (wireless/U disk)
5. Short press for previous song
long press for switch folder
6. 3.6A USB charger port
7. 1A USB charger port
and USB reading
8. The negative power supply
9. The positive power supply



INTRODUCTION TO THE PRODUCT:

This device, lets you stream music and calls directly from you wireless device to you car FM stereo system. The built-in microphone provides you with an amazing hands free function, it also features a USB reader that let you stream you favorite MP3 and WMA tunes to your car's stereo system. Dual USB charging port can charge your smart phone and other device and the same time. So you do not do any modifications, easily enjoying the music and hands free phone calls while you are driving.

FEATURES:



- * Small appearance size, practical in most of the cars.
- * Support charger of Android and iphone or other device, max output 3.6A.
- * Full frequency FM transmitter, total support 206 frequency.
- * Digital Display, car battery voltage display.
- * Support U disc, support MP3/WMA/WAV/APE/FLAC music play, support folder switch function.
- * Automatic power-off memory function.
- * Echo cancellation and noise suppression (CVC) technology during a call.
- * Wireless stereo A2DP music play.

OPERATION INSTRUCTIONS

Power on

- * Plug the FMT into the car cigarette lighter hole to power on.
- * Car battery voltage display function starts working, the display will show: car battery voltage normal / abnormal.
- * Then FMT will display BT, with a voice: The wireless device is ready to pair, and display will switch from BT to frequency alternately until you connect with wireless or insert USB.
- * To use FMT music playing function, turn on the car FM radio, choose a clean channel, and make sure the car radio channel is clean to avoid interference by local radio signal.
- * Adjust the FM transmitting frequency to match the car radio FM channel.
- * Insert the USB, FMT will start to play automatically.

Voltage detection function

- * Long press  key to enter the state of frequency adjustment, and the display screen will flash. Long press  key to display the state of battery voltage and the voice broadcast.


- * Note: For 12V battery car, the voltage is lower than 11.6V or higher than 14.8V, please check the battery in time; For 24V battery car, the voltage is lower than 23.2V or higher than 27.2V, please check the battery in time.




Bluetooth connection

- * For the first time, it needs to manually match connection with the mobile phone wireless. The matching step as follows: Please insert the car charger into the cigarette lighter interface of the car. After the machine is powered up, the screen bt / frequency flashes alternately, then open your wireless on mobile phone and search the name of the car wireless device "BT56", and connect. After the match is successfully connected, the car's wireless will be automatically connected with the matched cellphone next time, without manual connection again. After the car MP3 and wireless devices connected, then you can play the audio file in wireless devices.




Hands-free function guide

After connecting your smartphone to this BT FMT device:




- * Answer the call: short press  to answer incoming call.

- * Reject the call: long press  to hang up the incoming call.
- * Hang up: in the call or dial mode, short press  to hang up.
- * Recall: short and quick press  twice to recall the number of the most recent incoming/outgoing call.

Adjust the frequency and Volume

- * The device supports 206 transmitting frequencies: 87.5MHZ-108.0MHZ, long press  key to enter the state of frequency adjustment, this moment the screen frequency flashes, then rotate the  key to adjust the frequency.
- * Rotate the  key to adjust the volume.

Play U Disk Music

- * Insert the U disk into the USB2 interface, and the device will automatically recognize the music format of MP3/WMA/WAV/APE/FLAC in the U disk. Then choose the previous song and the next song by pressing  , long press  choose U disk folder to play.

Play Mobile Phone Music

- * After wireless connection, you can play mobile music, wireless transmission to the car speaker. The music

can be controlled by the operation of the phone, and also the music play / pause as well as the previous / next song selection can be controlled by this device.

Switch Music Sources

- * This device can play U disk music, can also play wireless device music, if they both exist, by long press **【▶▶】** key to switch between the two.

Car charger Function

- * 3.6A fast charge interface can provide the highest charging current of 5V/3.6A, for multimedia devices (phones, tablets, etc.)
- * 1A USB data interface can also be used as a charging interface in the use of a dedicated charging cable (without data transfer function).

TECHNICAL FEATURES:

- * Weight: 34g
- * PC interface: High speed USB2.0
- * USB output: 5V/3.6A (max)
- * Screen: LED display
- * Support USB disk: ≤32GB
- * Input Power: DC12V-24V
- * Support Format: MP3/WMA/WAV/FLAC

- * Working current: 50-100mA DC12V
- * Bps: 64-320 kbps
- * FM frequency: 87.5-108MHz
- * SNR: 85dB(FM:65dB)
- * Harmonic distortion: <0.05%(FM<0.1%)
- * Working condition: 0°C - 60°C
- * Transmitting distance: <5 meter

NOTES:

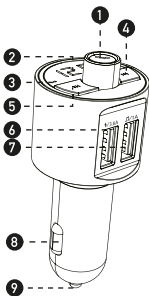
- * Don't let the product fall for avoiding surface and body damage.
- * USB port for this device only used for charging, Intelligent output voltage and current can be provided. Don't use high-power electrical equipment or power inverter in order to avoid damage.
- * Compatible with voltage between 12-24V, please do not try other over-range vehicles.
- * The machine FM transmitter built-in antenna, while also should try to avoid using strong local radio frequency signals to get better sound quality.
- * Please cut the power off when not into use. For normal use, please insert into after auto ignition, it can avoid. damage by too high ignition voltage.

DK.* BRUGSANVISNING

> FM TRANSMITTER (FMT) BT-56

PRODUKT:

1. Multifunktionsknop:
volume- eller volume+,
afspil/pause, svar/læg på/
afvis/genopkald, frekvens
2. LED-display
3. Mikrofon
4. Kort tryk for næste
nummer, langt tryk for at
skifte afspilningstilstand
(trådløs/USB-enhed)
5. Kort tryk for forrige nummer,
langt tryk for at skifte mappe
6. 3,6 A USB-opladerport
7. 1 A USB-opladerport
og USB-læsning
8. Negativ strømforsyning
9. Positiv strømforsyning



INDLEDNING:

- * Med denne enhed kan du streame musik og foretage opkald direkte fra din trådløse enhed til FM-stereosystemet i din bil. Den indbyggede mikrofon muliggør en fantastisk funktion til håndfri betjening, og enheden har også en USB-læser, der gør, at du kan streame de MP3- og WMA-sange, som du bedst kan lide, til stereosystemet i din bil. Med den dobbelte USB-opladningsport kan du oplade din smartphone og andre enheder på samme tid. Så uden behov for ændringer kan du nemt høre musik og foretage håndfri telefonopkald, mens du kører.

PRODUKTEGENSKABER:

- * Lille og kompakt størrelse, praktisk i de fleste biler
- * Understøtter en Android- eller iPhone-oplader eller en anden enhed. Maks. output: 3,6 A.
- * FM-sender med fuldt frekvensområde. Understøtter i alt 206 frekvenser.
- * Digitalt display. Visning af bilbatteriets spænding.
- * Understøtter USB-enheder, understøtter MP3-/WMA-/WAV-/APE-/FLAC-musikafspilning, understøtter mappeskiftsfunktion.
- * Automatisk hukommelsesfunktion ved slukning.



- * Ekkofjernelses- og støjbegrænsningsteknologi (CVC) under opkald.
- * Trådløs A2DP-stereomusikafspilning.

BETJENING:

Tænd

- * Sæt FMT-stikket i bilens cigarettænder for at tænde enheden.
- * Funktionen til visning af bilbatteriets spænding begynder at fungere – displayet viser: bilbatteriets spænding normal/unormal.
- * Derefter viser FMT BT med en stemmekommando: Den trådløse enhed er klar til parring, og displayet skifter mellem BT og frekvens, indtil du opretter forbindelse med den trådløse enhed eller indsætter USB-enheden.
- * For at benytte funktionen til FMT-musikafspilning skal du tænde for bilens FM-radio. Vælg derefter en tom kanal – sørg for, at bilradiokanalen er tom for at undgå interferens fra et lokalt radiosignal.
- * Juster FM-sendefrekvensen, så den svarer til bilradioens FM-kanal.
- * Sæt USB-enheden i. FMT begynder nu automatisk at afspille.

Funktion til spændingsregistrering





- * Tryk længe på knappen  for at aktivere funktionen til frekvensjustering. Herefter blinker displayet. Tryk længe på knappen  for at få vist status for batterispændingen og stemmekommandoen.
- * Bemærk: Hvis batterispændingen er lavere end 11,6 V eller højere end 14,8 V i en bil med 12 V-batteri, skal batteriet kontrolleres i tide. Hvis batterispændingen er lavere end 23,2 V eller højere end 27,2 V i en bil med 24 V-batteri, skal batteriet kontrolleres i tide.

Bluetooth-tilslutning

- * Ved første ibrugtagning skal forbindelsen til mobiltelefonens trådløse funktion oprettes manuelt. Forbindelsen oprettes som følger: Sæt bilopladeren i bilens cigarettænder. Når enheden er tændt, blinker displayet BT/frekvens på skift. Aktivér den trådløse forbindelse på din mobiltelefon, og søg efter navnet på bilens trådløse enhed „BT56“. Opret forbindelse. Når forbindelsen er blevet oprettet, forbindes bilens trådløse funktion automatisk med den forbundne mobiltelefon næste gang, uden at der er behov for manuel oprettelse af forbindelse igen. Når bilens MP3-enhed og de trådløse enheder er blevet forbundet, kan du afspille lydfilet på de trådløse enheder.

Vejledning til håndfri funktioner

Når du har oprettet forbindelse mellem din smartphone og BT FMT-enheden:

- * Besvar opkaldet: Tryk kort på  for at besvare det indgående opkald.
- * Afvis opkaldet: Tryk længe på  for at lægge på og afvise det indgående opkald.
- * Lægge på: I opkalds- eller nummerindtastningstilstand trykker du kort på  for at lægge på.
- * Genopkald: Tryk to gange kort og hurtigt på  for at hente nummeret på det seneste indgående/udgående opkald.

Justering af frekvens og lydstyrke

- * Enheden understøtter 206 sendefrekvenser: 87,5 MHz-108,0 MHz. Tryk længe på knappen  for at aktivere funktionen til frekvensjustering. Når frekvensdisplayet blinker, drejer du på knappen  for at justere frekvensen.
- * Drej på knappen  for at justere lydstyrken.

Afspil musik fra USB-enhed

- * Sæt USB-enheden i USB2-grænsefladen, hvorefter enheden automatisk registrerer musikformaterne MP3/WMA/WAV/APE/FLAC i USB-enheden. Vælg derefter

forrige eller næste sang ved at trykke på **[◀◀]** **[▶▶]**. Tryk længe på **[◀◀]** for at vælge en mappe på USB-enheden til afspilning.

Afspil musik fra mobiltelefon

- * Når den trådløse forbindelse er blevet oprettet, kan du afspille musik trådløst fra din mobiltelefon via bilens højttaler. Musikken kan styres via knapperne på telefonen, herunder funktionerne afspil/pause og forrige/næste sang.

Ændring af musikkilder

- * Denne enhed kan afspille musik fra en USB-enhed og musik fra en trådløs enhed. Hvis begge enheder forefindes, kan du skifte mellem dem ved at trykke længe på knappen **[▶▶]**.

Bilopladningsfunktion

- * 3,6 A-hurtigopladningsgrænsefladen muliggør en maksimal opladningsstrøm på 5 V/3,6 A for multimedieenheder (telefoner, tablets osv.)
- * (1 A-USB-datagrænsefladen kan ligeledes anvendes til opladning ved anvendelse af et dertil beregnet opladningskabel (uden dataoverførselsfunktion).

TEKNISKE DATA:

- * Vægt: 34 g
- * PC-grænseflade: High-speed USB 2.0
- * USB-output: 5 V/3,6 A (maks.)
- * Skærm: LED-display
- * Understøttet USB-enhed: ≤ 32 GB
- * Indgangseffekt: 12 V-24 V jævnstrøm
- * Understøttede formater: MP3/WMA/WAV/FLAC
- * Driftsstrøm: 50-100 mA 12 V jævnstrøm
- * Bps: 64-320 kbps
- * FM-frekvens: 87,5-108 MHz
- * SNR: 85 dB (FM: 65 dB)
- * Harmonisk forvrængning < 0,05 % (FM < 0,1 %)
- * Driftsforhold: 0°C - 60°C
- * Sendeafstand: < 5 meter

BEMÆRK:

- * Produktet må ikke tabes, da dette kan føre til beskadigelser på overfladen og enheden.
- * USB-porten på denne enhed må kun benyttes til opladning for at kunne levere korrekt output og strøm. Undlad at anvende kraftigt elektrisk udstyr eller strømomformere, da dette kan forårsage skader.

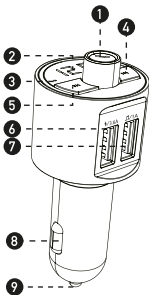
- * Kompatibel med spændinger på mellem 12 og 24 V. Undlad anvendelse i biler med højere spænding.
- * Produktet har en antenne, der er indbygget i FM-senderen. Derfor skal du, for at opnå en bedre lyd kvalitet, undgå at benytte kraftige, lokale radiofrekvenssignaler.
- * Sluk for strømmen, når du ikke anvender enheden. Ved normal brug skal du tilslutte enheden, efter at du har startet bilen, så du forhindrer skader på grund af for høj tændingsspænding.

NO.* BRUGSANVISNING

> FM TRANSMITTER (FMT) BT-56

PRODUKT:

1. Multifunksjonsknapp volum- eller volum+; spill av/pause, besvar / legg på / avis / ring tilbake; Frekvens
2. LED-display
3. Mikrofon
4. Kort trykk for neste sang langt trykk for å bytte avspillingsmodus (trådløs/U-disk).
5. Kort trykk for forrige spor langt trykk for å bytte mappe.
6. 3,6 A USB-ladekontakt
7. 1 A USB-ladekontakt og USB-leser
8. Negativ strømforsyning
9. Positiv strømforsyning



INDLEDNING:

- * Med denne enheten kan du strøkke musikk og telefonsamtaler direkte fra din trådløse enhet til FM-stereoanlegget i bilen. Den innebygde mikrofonen sørger for en forbløffende håndfrifunksjon og har i tillegg en USB-leser som lar deg strøkke dine MP3- og WMA-favoritter til bilens stereoanlegg. Med den doble USB-ladeinngangen er det mulig å lade smarttelefonen og en annen enhet samtidig. På denne måten kan du enkelt både lytte til musikk og svare på anrop mens du har hendene på rattet, uten å foreta deg noe.

EGENSKAPER:

- * Liten, praktisk i de fleste biler.
- * Støtter lading av Android/i-Phone og andre enheter, maks. utgangsstrøm 3,6 A.
- * FM-sender med fullt frekvensområde, støtter totalt 206 frekvenser.
- * Digitalt display, visning av bilens batterispenning.
- * Støtter U-disk, støtter MP3/WMA/WAW/APE/FLAC-avspilling, støtter endring av mappe.
- * Automatisk av-minnefunksjon.
- * Ekkokompensering og støydemping (CVC) under telefonsamtaler.
- * Avspilling via trådløs stereo A2DP.

BRUKSANVISNING:

Power on (Slått på)

- * Koble FMT til sigaretteneruttaket for å slå den på
- * Visningsfunksjonen for batterispenning starter, displayet viser: normal/unormal bilbatterispenning.
- * Deretter viser FMT-enheten BT, med en talekommando: Den trådløse enheten er klar for parkobling, og displayet endres vekselvis mellom BT og frekvens til du kobler til med trådløst nett eller setter inn USB.
- * Hvis du vil bruke FMT-enhetens funksjon for musikkavspilling, slår du på FM-radioen i bilen, velger en ledig kanal og kontrollerer at det kanalen er ledig på bilradioen for å unngå forstyrrelse fra andre radiosignaler.
- * Juster FM-sendefrekvensen til samme frekvens som FM-kanalen på bilradioen.
- * Sett inn USB, og FMT starter avspillingen automatisk.

Spenningsdeteksjon

- * Trykk lenge på -tasten for å starte frekvensjusteringen, slik at displayet blinker raskt. Trykk lenge på -tasten for å vise status på spenningsdeteksjon og stemmeoverføring.
- * Merk: Hvis spenningen på et 12 V-bilbatteri er

lavere enn 11,6 V eller høyere enn 14,8 V, må du kontrollere batteriet med jevne mellomrom; Hvis spenningen på et 24 V-bilbatteri er lavere enn 23,2 V eller høyere enn 27,2 V, må du kontrollere batteriet med jevne mellomrom.

Bluetooth-tilkobling

- * Før du bruker enheten, må den kobles manuelt med trådløst nett på mobiltelefonen. Koble til slik: Sett billaderen i bilens sigarettenneruttak. Etter at enheten er på, blinker BT/frekvens vekselvis på skjermen. Da kan du åpne trådløst nett på mobiltelefonen og lete etter navnet på bilens trådløse enhet „BT56“ og koble den til. Etter at tilkoblingen er fullført, kobles bilens trådløse nett automatisk med den tilkoblede mobiltelefonen neste gang, uten at det er nødvendig å utføre en manuell tilkobling igjen. Etter at bilens MP3 og trådløse enheter er koblet til hverandre, kan du spille av lydfiler på de trådløse enhetene.

Veiledning til håndfrifunksjonen




Når smarttelefonen er koblet til denne BT FMT-enheten:

- * Besvare anrop: Trykk kort på  for å besvare innkommende anrop.
- * Avvise anrop: Trykk lenge på  for



å avvise innkommende anrop.

- * Legge på: Under et anrop eller ved oppringning trykker du kort på  for å legge på.
- * Ringe tilbake: Trykk kort og raskt på  to ganger for å ringe tilbake til siste innkommende/utgående anrop.

Justere frekvens og volum

- * Enheten støtter 206 sendefrekvenser: 87,5 MHz-108,0 MHz, trykk lenge på  -tasten for å starte frekvensjusteringen. Skjermen vil nå blinke raskt, og du kan nå rotere  -tasten for å justere frekvens.
- * Rotere  -tasten for å justere volumet.

Spille av musikk fra U-disk

- * Sett inn U-disken i USB2-grensesnittet. Enheten vil da automatisk gjenkjenne musikkformat for MP3 / WMA / WAV / APE / FLAC i U-disken. Velg deretter forrige sang og neste sang ved å trykke  , trykke lenge på  og velge hvilken mappe du vil spille på U-disken.

Spille av musikk fra mobiltelefonen

- * Etter trådløs tilkobling kan du spille av musikk fra mobiltelefonen via trådløs sending til bilhøytaleren. Musikken kan styres via telefonen, og enheten kan også spille av musikk /pause og spille av forrige/neste sang.

Bytte musikkilder

- * Denne enheten kan spille av musikk fra U-disk og trådløse enheter, hvis de begge er til stede, ved å trykke lenge på **▶▶**-tasten for å bytte mellom dem.

Billaderfunksjon

- * 3,6 A hurtigladingsgrensesnitt sørger for maksimal ladespenning på 5 V / 3,6 A for multimedieenheter (mobiltelefoner, nettbrett osv.).
- * 1 A USB-datagrensesnitt kan også brukes som ladegrensesnitt med egen ladekabel (uten dataoverføringsfunksjon).

TEKNISKE SPESIFIKASJONER:

- * Vekt: 34 g
- * PC-grensesnitt: Høyhastighets-USB 2.0
- * USB-utgang: 5 V / 3,6 A (maks.)
- * Skjerm: LED-display
- * Støtte USB-disk: ≤ 32 GB
- * Inngangsspenning: DC12 V-24 V
- * Støttet format: MP3/WMA/WAV/FLAC
- * Driftsstrøm: 50–100 mA DC 12 V
- * Bps: 64–320 kbps
- * FM-frekvens: 87,5–108 MHz

- * SNR: 85 dB (FM: 65 dB)
- * Harmonisk forvrengning < 0,05 % (FM < 0,1 %)
- * Driftsforhold: 0°C - 60°C
- * Senderekkevidde: < 5 meter

MERKNADER:

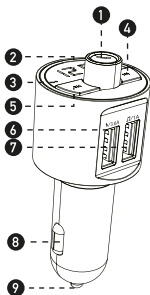
- * Pass på at du ikke mister produktet på bakken, ettersom det vil føre til skader på produktet.
- * USB-porten på denne enheten er kun ment for lading. Intelligent utgangsspenning og strøm kan leveres. Ikke bruk elektrisk utstyr med høy effekt eller vekselretter; dette er for å unngå skade.
- * Kompatibel med spenning mellom 12 og 24 V. Forsøk ikke med andre kjøretøy utenfor rekkevidden.
- * Maskinen har en innebygd FM-sendeantenne, og du må derfor prøve å unngå å bruke frekvenser som brukes av lokale radiostasjoner med sterke signaler for å oppnå bedre lyd kvalitet.
- * Slå av enheten når den ikke er i bruk. Ved normal bruk bør enheten settes inn etter at tenningen i bilen er slått på, for å unngå skade som følge av høy tenningspenning.

SE.* BRUKSANVISNING

> FM-SÄNDARE (FMT) BT-56

PRODUKT:

1. Multifunktionell vridknapp för volym- eller volym+; uppspelning/paus, besvara/upptaget/avvisa/återuppringning, frekvens
2. LED-display
3. Mikrofon
4. Kort tryck för nästa låt, långt tryck för att byta spelläge (trådlöst/U-disk)
5. Kort tryck för föregående låt, långt tryck för att byta mapp
6. 3,6 A USB-laddningsport
7. 1A USB-laddningsport och USB-läsning
8. Negativ strömförsörjning
9. Positiv strömförsörjning



INTRODUKTION TILL PRODUKTEN:

Med den här enheten kan du strömma musik och samtal direkt från din trådlösa enhet till bilens FM-stereosystem. Den inbyggda mikrofonen ger dig en fantastisk handsfree-funktion, och den har även en USB-läsare som gör att du kan skicka dina favorit MP3- och WMA-låtar till bilens stereosystem. Dubbel USB-laddningsport kan ladda din smarttelefon och andra enheter samtidigt. Du behöver inte göra några ändringar och kan enkelt njuta av musiken och handsfree-samtalen medan du kör.

FUNKTIONER:



- * Liten storlek, praktisk i de flesta bilar.
- * Stödjer laddare för Android och iPhone eller andra enheter, max. uteffekt 3,6 A.
- * FM-sändare med full frekvens, totalt stöd för 206 frekvenser.
- * Digital display, spänningsindikator för bilbatteri.
- * Stödjer U-disk, stödjer MP3/WMA/WAV/APE/FLAC-musikuppspelning, stödjer mappbytesfunktion.
- * Minnesfunktion med automatisk avstängning.
- * Teknik för ekoreducering och brusreducering (CVC) under ett samtal.
- * Trådlös stereo A2DP-musikuppspelning.

BRUKSANVISNINGAR

Slå på

- * Anslut FMT till bilens cigarettändaruttag för strömförsörjning.
- * Funktionen för visning av bilbatterispänning börjar fungera, displayen visar: bilbatterispänning normal / onormal.
- * FMT visar därefter visar BT, med en röst: Den trådlösa enheten är redo att parkopplas, och displayen växlar från BT till frekvens omväxlande tills du ansluter till trådlöst eller sätter in USB.
- * För att använda FMT-musikuppspelningsfunktion, slå på bilens FM-radio, välj en tydlig kanal och se till att bilradiokanalen är tydlig för att undvika störningar från lokala radiosignaler.
- * Justera FM-sändningsfrekvensen för att matcha bilradions FM-kanal.
- * Anslut USB-minnet, FMT börjar spela upp automatiskt.

Spänningsdetekteringsfunktion

- * Tryck länge på  för att öppna frekvensjustering, och på skärmen blinkar frekvensen. Tryck länge på  för att visa batterispänningen och röstsändningen.

- * Obs: Om spänningen är lägre än 11,6 V eller högre än 14,8 V för en bil med 12 V batteri, kontrollera batteriet i tid; om spänningen är lägre än 23,2 V eller högre än 27,2 V för en bil med 24 V batteri, kontrollera batteriet i tid.




Bluetooth-anslutning

- * För första gången måste den manuellt matcha den trådlösa anslutningen till mobiltelefonen. Matchningssteget är följande: Anslut billaddaren till bilens cigarettändaruttag. När enheten är igång blinkar skärmen bt/frekvens omväxlande, öppna sedan din trådlösa mobiltelefon och sök efter namnet på den trådlösa enheten "BT56" och anslut den. När matchningen har lyckats kopplas bilens trådlösa telefon automatiskt ihop med den matchade mobiltelefonen nästa gång, utan manuell anslutning igen. När bilens MP3- och trådlösa enheter är anslutna kan du spela upp ljudfilen på trådlösa enheter.

Guide för handsfree-funktioner

När du har anslutit din smartphone till denna BT FMT-enhet:

- * Besvara samtal: tryck kort på  för att besvara ett inkommande samtal.

- * Avvisa samtal: tryck länge på  för att lägga på det inkommande samtalet.
- * Avsluta samtal: i samtals- eller uppringningsläge, tryck kort på  för att lägga på.
- * Återuppringning: tryck kort och snabbt två gånger på  för att ringa numret för det senaste inkommande/utgående samtalet.

Justera frekvensen och volymen

- * Enheten har stöd för 206 sändningsfrekvenser: 87,5MHZ-108,0MHZ, tryck länge på  för att öppna frekvensjustering, frekvensen blinkar på skärmen, vrid sedan knappen  för att justera frekvensen.
- * Vrid på knappen  för att justera volymen.

Spela upp U Disk Music

- * Anslut U-disken i USB2-gränssnittet så känner enheten automatiskt igen musikformatet MP3/WMA/WAV/APE/FLAC på U-disken. Välj sedan föregående låt och nästa låt genom att trycka på , tryck länge på  och välj den diskmap som ska spelas upp.

Spela upp musik från mobiltelefonen

- * Efter den trådlösa anslutningen kan du spela upp mobil musik, trådlös överföring till bilhögtalaren. Musiken kan styras med hjälp av telefonen, och även musikuppspelning/paus samt val av föregående/nästa låt kan styras med denna enhet.

Växla musikkällor

- * Den här enheten kan spela upp musik från U-diskar och kan även spela upp musik från trådlösa enheter, om båda finns, genom att trycka länge på **▶▶|** för att växla mellan de två.

Billaddare funktion

- * 3,6A snabbladdningsgränssnitt kan ge den högsta laddningsströmmen på 5V/3,6A för multimedieenheter (telefoner, surfplattor etc.)
- * 1A USB-datagränssnittet kan också användas som laddningsgränssnitt med hjälp av en särskild laddningskabel (utan dataöverföringsfunktion).

TEKNISKA EGENSKAPER:

- * Vikt: 34g
- * PC-gränssnitt: Höghastighets USB2.0
- * USB-utgång: 5V/3.6A (max)
- * Skärm: LED-skärm
- * Stöd för USB-disk: ≤ 32 GB
- * Ingångseffekt: DC12 V-24 V
- * Stöder format: MP3/WMA/WAV/FLAC
- * Driftsström: 50-100 mA DC12 V
- * Bps: 64-320 kbps
- * FM-frekvens: 87,5-108 MHz
- * SNR: 85 dB(FM:65 dB)
- * Harmonisk distorsion: $<0,05$ % (FM $<0,1$ %)
- * Driftförhållanden: 0°C - 60°C
- * Överföringsavstånd: <5 meter

OBSERVERA:

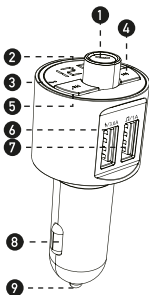
- * Tappa produkten för att undvika skador på ytan och höljet.
- * USB-porten för den här enheten används endast för laddning, intelligent utgångsspänning och ström kan tillhandahållas. Använd inte elektrisk utrustning med hög effekt eller en kraftinverterare för att undvika skador.
- * Kompatibel med spänning mellan 12-24 V, försök inte med andra fordon med för hög spänning.
- * Enhetens FM-sändare har en inbyggd antenn, men du bör undvika att använda starka lokala radiofrekvenssignaler för att få bättre ljudkvalitet.
- * Vänligen stäng av strömmen när den inte används. För normal användning, sätt in den i den efter automatisk tändning, för att undvika skador på grund av för hög tändningsspänning.

DE.* GEBRAUCHSANLEITUNG

> FM TRANSMITTER (FMT) BT-56

PRODUKT:

1. Multifunktionsknopf
Lautstärke- oder
Lautstärke+; Wiedergabe/
Pause; Annehmen/Hand
aufheben/Ablehnen/
Wiederwahl; Frequenz
2. LED-Anzeige
3. Mikrofon
4. Kurzes Drücken für den
nächsten Titel Langes
Drücken für den Wechsel
des Wiedergabemodus
(Wireless/U-Disk)
5. Kurzes Drücken für
vorherigen Titel Langes
Drücken für Ordnerwechsel
6. 3,6 A USB-Ladeanschluss
7. 1A-USB-Ladeanschluss
und USB-Lesung
8. Die negative Stromversorgung
9. Die positive Stromversorgung



EINFÜHRUNG IN DAS PRODUKT:

Mit diesem Gerät können Sie Musik und Anrufe direkt von Ihrem drahtlosen Gerät auf Ihre FM-Stereoanlage im Auto übertragen. Das eingebaute Mikrofon bietet Ihnen eine fantastische Freisprechfunktion, außerdem verfügt es über einen USB-Leser, mit dem Sie Ihre Lieblings-MP3- und WMA-Musik auf die Stereoanlage Ihres Autos übertragen können. Der doppelte USB-Ladeanschluss kann Ihr Smartphone und andere Geräte gleichzeitig aufladen. Sie müssen also keine Änderungen vornehmen und können während der Fahrt ganz einfach Musik hören und freihändig telefonieren.

FUNKTIONEN:

- * Kleines Erscheinungsbild, praktisch für die meisten Autos.
- * Unterstützt Ladegerät von Android und iPhone oder anderen Geräten, max. 3,6 A Ausgang.
- * Vollfrequenz-FM-Sender, unterstützt insgesamt 206 Frequenzen.
- * Digitales Display, Spannungsanzeige der Autobatterie.
- * Unterstützt U-Disc, unterstützt MP3/WMA/WAV/APE/FLAC-Musikwiedergabe, unterstützt Ordnerwechsel-Funktion.
- * Speicherfunktion für automatisches Ausschalten.



- * Echounterdrückung und Rauschunterdrückung (CVC) während eines Anrufs.
- * Kabellose Stereo-A2DP-Musikwiedergabe.

BETRIEBSANLEITUNG

Einschalten

- * Schließen Sie den FMT an den Zigarettenanzünder im Auto an, um ihn einzuschalten.
- * Autobatterie-Spannungsanzeige-Funktion beginnt zu arbeiten, wird das Display zeigt: Autobatterie-Spannung normal / abnormal.
- * Dann zeigt der FMT BT an und sagt: Das kabellose Gerät ist bereit für die Kopplung, und die Anzeige wechselt abwechselnd von BT zu Frequenz, bis Sie eine kabellose Verbindung herstellen oder USB anschließen.
- * Um die FMT-Musikwiedergabefunktion zu nutzen, schalten Sie das UKW-Autoradio ein, wählen Sie einen freien Kanal und stellen Sie sicher, dass der Kanal des Autoradios frei ist, um Störungen durch das lokale Radiosignal zu vermeiden.
- * Stellen Sie die FM-Sendefrequenz so ein, dass sie mit dem FM-Kanal des Autoradios übereinstimmt.
- * Stecken Sie den USB-Stick ein, der FMT beginnt automatisch zu spielen.

Funktion zur Spannungserkennung

- * Drücken Sie lange auf die Taste , um in den Zustand der Frequenzeinstellung zu gelangen, und auf dem Bildschirm blinkt die Frequenz. Drücken Sie lange die Taste , um den Zustand der Batteriespannung und die Sprachübertragung anzuzeigen.
- * Hinweis: Bei einer 12 V-Batterie ist die Spannung niedriger als 11,6 V oder höher als 14,8 V, bitte überprüfen Sie die Batterie rechtzeitig. Bei einer 24 V-Batterie ist die Spannung niedriger als 23,2 V oder höher als 27,2 V, bitte überprüfen Sie die Batterie rechtzeitig.





Bluetooth-Verbindung

- * Beim ersten Mal muss die Verbindung mit dem Mobiltelefon manuell hergestellt werden. Der passende Schritt ist wie folgt: Stecken Sie das Autoladegerät in die Zigarettenanzünder-Schnittstelle des Autos. Nach dem Einschalten des Geräts blinkt der Bildschirm bt/Frequenz abwechselnd, dann öffnen Sie Ihr drahtloses Mobiltelefon und suchen Sie den Namen des drahtlosen Geräts im Auto "BT56", und stellen Sie eine Verbindung her. Nachdem die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde, wird das WLAN des Fahrzeugs beim nächsten Mal automatisch mit dem entsprechenden Mobiltelefon verbunden, ohne dass die Verbindung erneut




manuell hergestellt werden muss. Nachdem das Auto MP3 und drahtlose Geräte verbunden, dann können Sie die Audio-Datei in drahtlose Geräte zu spielen.

Anleitung zur Freisprechfunktion

Nachdem Sie Ihr Smartphone mit diesem BT FMT-Gerät verbunden haben:

- * Annehmen des Anrufs: Drücken Sie kurz , um den eingehenden Anruf anzunehmen.
- * Ablehnen des Anrufs: Drücken Sie lange auf , um den eingehenden Anruf abzulehnen.
- * Auflegen: Drücken Sie im Anruf- oder Wahlmodus kurz , um aufzulegen.
- * Rückruf: Drücken Sie kurz und schnell zweimal , um die Nummer des letzten eingehenden/ ausgehenden Anrufs abzurufen.

Einstellen von Frequenz und Lautstärke

- * Das Gerät unterstützt 206 Sendefrequenzen: 87,5 MHz-108,0 MHz, drücken Sie lange die  Taste, um den Zustand der Frequenzeinstellung zu erreichen, in diesem Moment blinkt die Bildschirmfrequenz, dann drehen Sie die  Taste, um die Frequenz einzustellen.
- * Drehen Sie die Taste , um die Lautstärke einzustellen.

U Disk Musik abspielen

- * Stecken Sie die U-Disk in die USB2-Schnittstelle, und das Gerät erkennt automatisch das Musikformat MP3/WMA/WAV/APE/FLAC auf der U-Disk. Wählen Sie dann den vorherigen und den nächsten Titel, indem Sie **【◀◀】** **【▶▶】** drücken, drücken Sie lange **【◀◀】** und wählen Sie den Ordner U für die Wiedergabe.

Handy-Musik abspielen

- * Nach der drahtlosen Verbindung können Sie mobile Musik abspielen, die drahtlos an den Autolautsprecher übertragen wird. Die Musik kann durch die Bedienung des Telefons gesteuert werden, und auch die Musikwiedergabe/Pause sowie die Auswahl des vorherigen/nächsten Titels kann durch dieses Gerät gesteuert werden.

Musikquellen wechseln

- * Dieses Gerät kann Musik von der U-Disk abspielen, aber auch Musik von einem drahtlosen Gerät, wenn beides vorhanden ist. Drücken Sie lange auf die Taste **【▶▶】**, um zwischen beiden zu wechseln.

Autoladegerät Funktion

- * Die 3,6 A-Schnelladeschnittstelle kann den höchsten Ladestrom von 5 V/ 3,6 A für Multimedia-Geräte (Telefone, Tablets usw.) bereitstellen.
- * Die 1 A-USB-Datenschnittstelle kann bei Verwendung eines speziellen Ladekabels auch als Ladeschnittstelle verwendet werden (ohne Datenübertragungsfunktion).

TECHNISCHE MERKMALE:

- * Gewicht: 135 g.
- * PC-Schnittstelle: Hochgeschwindigkeits-USB2.0
- * USB-Ausgang: 5 V/ 3,6 A (max)
- * Bildschirm: LED-Anzeige
- * Unterstützt USB-Festplatte: ≤ 32 GB
- * Eingangsleistung: DC 12 V - 24 V
- * Unterstützte Formate: MP3/ WMA/ WAV/ FLAC
- * Arbeitsstrom: 50-100 mA DC 12 V
- * Bps: 64-320 kbps
- * FM-Frequenz: 87,5-108 MHz
- * SNR: 85 dB(FM:65 dB)
- * Harmonische Verzerrung: $<0,05$ %(FM $< 0,1$ %)
- * Arbeitsbedingungen: 0 °C - 60 °C
- * Sendeentfernung: <5 Meter

ANMERKUNGEN:

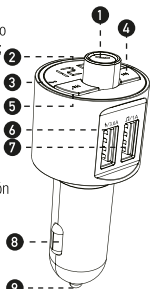
- * Lassen Sie das Produkt nicht fallen, um Oberflächen- und Körperschäden zu vermeiden.
- * USB-Anschluss für dieses Gerät nur zum Aufladen verwenden, eine intelligente Ausgangsspannung und Strom zur Verfügung können bereitgestellt werden. Verwenden Sie keine elektrischen Geräte mit hoher Leistung oder Wechselrichter, um Schäden zu vermeiden.
- * Kompatibel mit Spannung zwischen 12-24 V, bitte versuchen Sie nicht, andere Over-Range-Fahrzeuge.
- * Die Maschine FM-Transmitter integrierte Antenne, während auch versuchen sollte, mit starken lokalen Radiofrequenzsignale zu vermeiden, um eine bessere Klangqualität zu erhalten.
- * Bitte schalten Sie das Gerät aus, wenn es nicht benutzt wird. Bei normalem Gebrauch bitte nach der automatischen Zündung einstecken, um Schäden durch zu hohe Zündspannung zu vermeiden.

ES.* INSTRUCCIONES DE USO

> TRANSMISOR FM BT-56

PRODUCTO:

1. Botón multifunción volumen- o volumen+; reproducir/pausar; contestar/colgar/rechazar/remarcar; Frecuencia
2. Pantalla LED
3. Micrófono
4. Pulse brevemente para pasar a la siguiente canción mantenga pulsado para cambiar modo de reproducción (inalámbrica/USB)
5. Pulse brevemente para volver a la canción anterior mantenga pulsado para cambiar de carpeta
6. Puerto de carga USB 3,6 A
7. Puerto de carga USB 1A y lector USB
8. Fuente de alimentación negativa
9. Fuente de alimentación positiva



PRESENTACIÓN DEL PRODUCTO:

Con este dispositivo podrá retransmitir música y llamadas desde su dispositivo inalámbrico al sistema estéreo FM de su coche. El micrófono incorporado le ofrece una experiencia completa de manos libres. También incluye un lector USB para que reproduzca sus canciones MP3 y WMA favoritas en su coche. Con el puerto de carga USB podrá cargar su smartphone y otros dispositivos al mismo tiempo. Disfrute de la música y de llamadas en manos libres mientras conduce.

CARACTERÍSTICAS:



- * Tamaño pequeño. Muy práctico para la mayoría de los coches.
- * Cargador compatible con Android y iPhone u otros dispositivos. Potencia máxima 3,6 A.
- * Transmisor FM de frecuencia completa, admite un total de 206 frecuencias.
- * Pantalla digital, indicador de voltaje de la batería del coche.
- * Compatible con USB, formatos de archivo MP3/WMA/WAV/APE/FLAC, con función de cambio de carpeta
- * Función de memoria de apagado automático
- * Tecnología de cancelación de eco y supresión de ruido (CVC) durante las llamadas.
- * Reproducción de música en estéreo inalámbrica A2DP.

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

Encendido

- * Enchufe el transmisor al encendedor del coche.
- * La función de indicador de voltaje de la batería del coche empezará a funcionar.
En la pantalla se mostrará: voltaje de batería del coche normal / anormal.
- * A continuación, el transmisor mostrará BT, con una voz: El dispositivo inalámbrico está listo para vincular y la pantalla cambiará entre BT y frecuencia hasta que conecte el dispositivo inalámbrico o inserte el USB.
- * Para usar la función de reproducción de música, encienda la radio FM del coche, elija una emisora y asegúrese de que la emisora se escucha bien para evitar interferencias.
- * Ajuste la frecuencia de transmisión FM hasta que coincida con la emisora de la radio del coche.
- * Inserte el USB y el transmisor comenzará a reproducir automáticamente.

Función de detección de voltaje

- * Mantenga pulsado  para entrar en la configuración de frecuencia y la pantalla parpadeará. Mantenga pulsado  para mostrar el estado del voltaje de la batería y la transmisión de voz.



- * Nota: Para coches con baterías de 12 V, el voltaje es inferior a 11,6 V o superior a 14,8 V. Compruebe la batería; Para coches con baterías de 24 V, el voltaje es inferior a 23,2 V o superior a 27,2. Compruebe la batería.



Conexión bluetooth

- * La primera vez que se usa, se debe conectar manualmente el dispositivo inalámbrico. Siga los siguientes pasos: inserte el cargador del coche en la toma del encendedor del coche. Una vez esté el aparato encendido, la pantalla con bt/frecuencia parpadeará alternativamente. Abra los ajustes de bluetooth en su teléfono y busque el nombre del dispositivo BT56. Conéctelo. Una vez vinculados, se conectarán automáticamente la próxima vez. Una vez conectados, puede reproducir música desde el dispositivo inalámbrico.




Guía de función manos libres

Una vez conectado su smartphone al transmisor:




- * Contestar llamadas: pulse brevemente  para contestar una llamada entrante.
- * Rechazar llamadas: mantenga pulsado  para colgar la llamada entrante.

- * Colgar: en la llamada o cuando esté llamando, pulse brevemente  para colgar.
- * Llamar último número: pulse  dos veces para llamar al último número de la lista de llamadas de su teléfono.

Ajustar la frecuencia y el volumen

- * El dispositivo admite 206 frecuencias de transmisión: 87,5 MHz-108,0 MHz, mantenga pulsado  para entrar a la configuración de frecuencia. La frecuencia en la pantalla comenzará a parpadear. Gire  para ajustar la frecuencia.
- * Gire  para ajustar el volumen.

Reproducir música desde USB

- * Inserte el USB en la interfaz USB2 y el dispositivo reconocerá automáticamente el formato de música MP3/WMA/WAV/APE/FLAC del USB. Para cambiar a la siguiente canción o a la anterior, pulse   y mantenga pulsado  para elegir una carpeta del USB.

Reproducir música desde el teléfono

- * Una vez vinculados, podrá reproducir música desde el teléfono. La música la podrá controlar desde el teléfono, aunque la reproducción/pausa y pasar a la siguiente canción o a la anterior también se puede hacer con este dispositivo.

Cambiar entre opciones de reproducción

- * Este dispositivo reproduce música desde USB o por bluetooth. Si quiere cambiar de uno a otro, mantenga pulsado **▶▶**.

Función de cargador

- * La interfaz de carga rápida de 3,6A ofrece una corriente de carga muy alta de 5V/3,6A para dispositivos multimedia (teléfonos, tablets, etc.).
- * La interfaz de datos USB de 1A también sirve como interfaz de carga con un cable de carga dedicado (función de transferencia de datos no disponible).

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS:

- * Peso: 34 g
- * Interfaz PC: USB2.0 alta velocidad
- * Salida USB: 5 V/3,6 A (máx)
- * Pantalla: LED
- * USB compatible: ≤32 GB
- * Potencia de entrada: CC 12 V-24 V
- * Formatos compatibles: MP3/WMA/WAV/FLAC
- * Corriente de funcionamiento: 50-100 mA CC 12 V
- * Bps: 64-320 kbps
- * Frecuencia FM: 87,5-108 MHz
- * SNR: 85 dB(FM:65 dB)
- * Distorsión armónica: <0,05% (FM<0,1%)
- * Condiciones de funcionamiento: 0°C - 60°C
- * Distancia de transmisión: <5 metros

NOTAS:

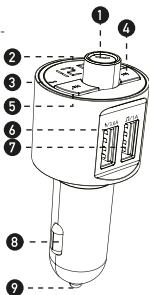
- * No deje que el producto se caiga para evitar que se dañe.
- * El puerto USB de este dispositivo solo sirve para cargar. Se puede suministrar una corriente y potencia inteligente. No utilice aparatos eléctricos de alta potencia o inversores de corriente para evitar daños.
- * Compatible con voltaje de entre 12-24 V.
- * Incluye antena. Sintonice emisoras con señales de frecuencia fuertes.
- * Desenchúfelo cuando no lo utilice. Enchúfelo después de arrancar el motor para evitar daños.

FR. * INSTRUCTIONS D'OPERATION

TRANSMETTEUR FM (FMT) BT-56

PRODUIT :

1. Bouton multifonctions volume- ou volume+ ; lecture/pause ; réponse/main levée/rejetée/récupération ; fréquence
2. Affichage LED
3. Microphone
4. Appui court pour la chanson suivante Appui long pour changer de mode de lecture (sans fil/disque U)
5. Appui court pour la chanson précédente appui long pour le changement de dossier
6. Port de charge USB 3,6 A
7. Port de charge USB 1 A et lecture USB
8. L'alimentation négative
9. L'alimentation positive



PRÉSENTATION DU PRODUIT :

Ce dispositif vous permet de diffuser de la musique et des appels directement depuis votre appareil sans fil vers le système stéréo FM de votre voiture. Le microphone intégré vous offre une fonction mains libres étonnante, il dispose également d'un lecteur USB qui vous permet de transférer vos morceaux MP3 et WMA préférés sur le système stéréo de votre voiture. Le double port de charge USB permet de charger votre téléphone intelligent et d'autres appareils en même temps. Vous n'avez donc aucune modification à faire, et vous pouvez facilement profiter de la musique et des appels téléphoniques mains libres pendant que vous conduisez.

CARACTÉRISTIQUES :

- * Petites dimensions d'apparence, pratique dans la plupart des voitures.
- * Compatible avec le chargeur d'Android et d'iphone ou d'autres appareils, sortie maximale de 3,6 A.
- * Transmetteur FM à fréquence complète, supportant au total 206 fréquences.
- * Affichage numérique, affichage de la tension de la batterie de voiture.
- * Supporte le disque U, supporte la lecture de musique MP3/WMA/WAV/APE/FLAC, supporte la fonction de changement de dossier.

- * Fonction de mémorisation de la mise hors tension automatique.
- * Technologie d'annulation de l'écho et de suppression du bruit (CVC) pendant un appel.
- * Lecture de musique stéréo sans fil A2DP.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Allumer

- * Branchez le FMT dans l'orifice de l'allume-cigare de la voiture pour l'allumer.
- * La fonction d'affichage de la tension de la batterie de la voiture commence à fonctionner, l'écran affiche : tension de la batterie de la voiture normale / anormale.
- * Ensuite, le FMT affichera BT, avec une voix : Le dispositif sans fil est prêt à être couplé, et l'affichage passera alternativement de BT à la fréquence jusqu'à ce que vous vous connectiez sans fil ou insériez une clé USB.
- * Pour utiliser la fonction de lecture de musique FMT, allumez l'autoradio FM, choisissez un canal propre et assurez-vous que le canal de l'autoradio est propre pour éviter toute interférence avec le signal radio local.
- * Réglez la fréquence d'émission FM pour qu'elle corresponde au canal FM de l'autoradio.
- * Insérez la clé USB, la lecture du FMT commencera automatiquement.

Fonction de détection de la tension

- * Appuyez longuement sur la touche **[↶]** pour entrer dans l'état de réglage de la fréquence, et l'écran d'affichage clignote la fréquence. Appuyez longuement sur la touche **[⏪]** pour afficher l'état de la tension de la batterie et la diffusion vocale.
- * Note : Pour les voitures à batterie 12 V, la tension est inférieure à 11,6 V ou supérieure à 14,8 V, veuillez vérifier la batterie à temps ; Pour les voitures à batterie 24 V, la tension est inférieure à 23,2 V ou supérieure à 27,2 V, veuillez vérifier la batterie à temps.





Connexion Bluetooth

- * Pour la première fois, il doit faire correspondre manuellement la connexion avec le téléphone mobile sans fil. L'étape de correspondance est la suivante : Veuillez insérer le chargeur de voiture dans l'interface de l'allume-cigare de la voiture. Après la mise sous tension de la machine, l'écran bt / fréquence clignote alternativement, puis ouvrez votre sans fil sur le téléphone mobile et recherchez le nom du dispositif sans fil de la voiture "BT56", et connectez-vous. Une fois la correspondance établie avec succès, le système sans fil de la voiture sera automatiquement connecté avec le téléphone cellulaire correspondant la prochaine fois, sans qu'il soit nécessaire




de procéder à une nouvelle connexion manuelle. Après avoir connecté le MP3 de la voiture et les appareils sans fil, vous pouvez lire le fichier audio dans les appareils sans fil.

Guide des fonctions mains libres

Après avoir connecté votre smartphone à ce dispositif BT FMT :

- * Répondre à l'appel : appuyez brièvement sur  pour répondre à l'appel entrant.
- * Rejeter l'appel : appuyez longuement sur  pour raccrocher l'appel entrant.
- * Raccrocher : en mode appel ou composition, appuyez brièvement sur  pour raccrocher.
- * Rappel : appuyez brièvement et rapidement sur  deux fois pour rappeler le numéro de l'appel entrant/sortant le plus récent.

Régler la fréquence et le volume

- * L'appareil prend en charge 206 fréquences d'émission : 87.5 MHz-108.0 MHz, appuyez longuement sur la touche  pour entrer dans l'état de réglage de la fréquence, à ce moment la fréquence de l'écran clignote, puis tournez la touche  pour régler la fréquence.
- * Tournez la touche  pour régler le volume.

Musique sur disque dur

- * Insérez le disque U dans l'interface USB2, et l'appareil reconnaîtra automatiquement le format musical MP3/WMA/WAV/APE/FLAC du disque U. Choisissez ensuite le morceau précédent et le morceau suivant en appuyant sur **【◀】** **【▶】**, appuyez longuement sur **【◀】** pour choisir le dossier du disque U à lire.

Ecouter la musique du téléphone portable

- * Après la connexion sans fil, vous pouvez écouter de la musique mobile, la transmission sans fil vers le haut-parleur de la voiture. La musique peut être contrôlée par le fonctionnement du téléphone, et également la lecture / pause de la musique ainsi que la sélection de la chanson précédente / suivante peuvent être contrôlées par ce dispositif.

Changer de source de musique

- * Cet appareil peut lire de la musique sur un disque dur, mais aussi sur un appareil sans fil, si les deux existent, en appuyant longuement sur la touche **【▶】** pour passer de l'un à l'autre.

Chargeur de voiture Fonction

- * L'interface de charge rapide 3,6 A peut fournir le courant de charge le plus élevé de 5 V/3,6 A, pour les appareils multimédia (téléphones, tablettes, etc.).
- * L'interface de données USB 1 A peut également être utilisée comme interface de charge à l'aide d'un câble de charge dédié (sans fonction de transfert de données).

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES :

- * Poids : 34 g
- * Interface PC : USB 2.0 haute vitesse
- * Sortie USB : 5 V/3,6 A (max)
- * Écran : Écran LED
- * Support disque USB : ≤ 32 GB
- * Puissance d'entrée : DC12 V-24 V
- * Format supporté : MP3/WMA/WAV/FLAC
- * Courant de travail : 50-100 mA DC12 V
- * Bps : 64-320 kbps
- * Fréquence FM : 87,5-108 MHz
- * SNR : 85 dB(FM:65 dB)
- * Distorsion harmonique : $<0,05$ %(FM $<0,1$ %)
- * État de fonctionnement : 0 °C - 60 °C
- * Distance de transmission : <5 mètres

NOTES :

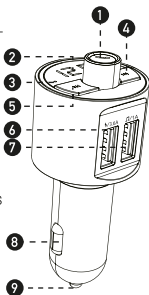
- * Ne laissez pas le produit tomber pour éviter d'endommager la surface et le corps.
- * Le port USB de cet appareil n'est utilisé que pour la charge, une tension et un courant de sortie intelligents peuvent être fournis. N'utilisez pas d'équipement électrique à haute puissance ou de convertisseur de puissance afin d'éviter tout dommage.
- * Compatible avec une tension comprise entre 12 et 24 V, veuillez ne pas essayer d'autres véhicules de gamme supérieure.
- * L'antenne intégrée de l'émetteur FM de la machine, tout en essayant d'éviter d'utiliser de forts signaux de fréquence radio locaux pour obtenir une meilleure qualité sonore.
- * Veuillez couper l'alimentation lorsque vous ne l'utilisez pas. Pour une utilisation normale, veuillez l'insérer après l'allumage automatique, afin d'éviter les dommages causés par une tension d'allumage trop élevée.

NL.* GEBRUIKSAANWIJZING

> FM ZENDER (FMT) BT-56

PRODUCT:

1. Multifunctionele knop volume- of volume+; afspelen/pauzeren; beantwoorden/hand omhoog/afwijzen/terugbellen; Frequentie
2. LED Display
3. Microfoon
4. Kort indrukken voor volgende nummer, lang indrukken om te wisselen van afspeelmodus (draadloos/U disk)
5. Kort indrukken voor vorig nummer, lang indrukken om te wisselen van map
6. 3,6 A USB-laadpoort
7. 1A USB-laadpoort en USB-lezing
8. De negatieve voeding
9. De positieve voeding



INLEIDING TOT HET PRODUCT:

Met dit apparaat kunt u muziek en oproepen rechtstreeks van uw draadloze apparaat naar uw FM-stereo-installatie in de auto streamen. De ingebouwde microfoon biedt u een geweldige handsfree-functie, het beschikt ook over een USB-lezer waarmee u uw favoriete MP3-en WMA-bestanden kunt streamen naar het stereosysteem van uw auto. Met de dubbele USB-laadpoorten kunt u uw smartphone en een ander apparaat tegelijk opladen. U hoeft dus niets aan te passen en kunt gemakkelijk genieten van de muziek en handsfree bellen tijdens het rijden.

KENMERKEN:

- * Klein formaat, praktisch in de meeste auto's.
- * Kan Android-telefoons, iPhones en andere apparaten opladen, maximumoutput 3.6A
- * Volledige frequentie FM zender, ondersteunt in totaal 206 frequenties.
- * Digitaal display, weergave van het voltage van de autobatterij.
- * Ondersteuning van U disc, ondersteuning van MP3/WMA/WAV/APE/FLAC-muziekbestanden, mogelijkheid om te wisselen tussen mappen.
- * Automatische uitschakelingsgeheugenfunctie.



- * Echo- en ruisonderdrukking (CVC) technologie tijdens een gesprek.
- * Draadloze stereo A2DP muziekweergave.

BEDIENINGSINSTRUCTIES

Aanzetten

- * Steek de FMT in de sigarettenaansteker van de auto om hem aan te zetten.
- * De weergave van het voltage van de autobatterij begint te werken, het display toont: normaal / abnormaal voltage van de autobatterij.
- * Dan geeft FMT "BT" weer, met een stem: "The wireless device is ready to pair", en het display schakelt afwisselend van BT naar frequentie totdat u draadloos verbinding maakt of USB insteekt.
- * Om de FMT-muziekafspeelfunctie te gebruiken, zet u de FM-radio van de auto aan en kiest u een schoon kanaal. Zorg dat het radiokanaal van de auto schoon is om storing door een lokaal radiosignaal te voorkomen.
- * Pas de FM-uitzendfrequentie aan aan het FM-kanaal van de autoradio.
- * Plaats de USB, FMT begint automatisch te spelen.

Spanningsdetectiefunctie





- * Druk lang op  om de frequentieaanpassing te openen, en het scherm zal de frequentie laten knippen. Druk lang op  om de batterijspanning en de spraakuitzending weer te geven.
- * Opmerking: Als bij een 12 V accu het voltage lager dan 11,6 V of hoger dan 14,8 V is, controleer dan tijdig de accu; Als bij een 24 V accu het voltage lager dan 23,2 V of hoger dan 27,2 V is, controleer dan tijdig de accu.

Bluetooth-verbinding

- * Voor de eerste keer, moet het handmatig verbinding maken met de mobiele telefoon draadloos. De bijpassende stap is als volgt: Steek de autolader in de sigarettenaansteker van de auto. Nadat het apparaat is ingeschakeld, knippert het scherm bt / frequentie afwisselend, open dan uw draadloze verbinding op uw telefoon en zoek de naam van het draadloze apparaat voor de auto "BT56", en maak verbinding. Nadat de match met succes is gemaakt, wordt de draadloze verbinding van de auto de volgende keer automatisch verbonden met de gematchte mobiele telefoon, zonder handmatige verbinding. Nadat de auto MP3 en draadloze apparaten zijn aangesloten, kunt u het audiobestand in draadloze apparaten afspelen.

Handsfree gids

Nadat u uw smartphone op dit BT FMT-apparaat hebt aangesloten:

- * Oproepen beantwoorden: druk kort op  om de inkomende oproep te beantwoorden.
- * Oproepen weigeren: druk lang op  om de inkomende oproep op te hangen.
- * Ophangen: in de oproep- of belmodus drukt u kort op  om op te hangen.
- * Terugbellen: druk kort en snel tweemaal op  om het nummer van het meest recente inkomende/uitgaande gesprek terug te bellen.

Pas de frequentie en het volume aan

- * Het apparaat ondersteunt 206 zendfrequenties: 87,5 MHz-108,0 MHz, druk lang op  toets om de frequentie aan te passen, op dit moment knippert de schermfrequentie, draai dan de  toets om de frequentie aan te passen.
- * Draai de  toets om het volume aan te passen.

Speel Muziek Van U-Disk

- * Steek de U-disk in de USB2 interface, en het apparaat zal automatisch het muziekformaat MP3/WMA/WAV/APE/FLAC in de U-disk herkennen. Kies

vervolgens het vorige nummer of het volgende nummer door te drukken op **[◀◀ ▶▶]**, druk lang op **[◀◀]** kies U-disk map om af te spelen.

Muziek Afspelen Van Mobiele Telefoon

- * Na draadloze verbinding kunt u muziek van uw mobiele telefoon draadloos afspelen via de autospeaker. De muziek kan worden bediend via de telefoon, en ook het afspelen/pauzeren van de muziek en de selectie van het vorige/volgende nummer kan met de telefoon worden geregeld.

Wisselen Van Muziekbron

- * Dit apparaat kan zowel muziek van een U-disk als draadloos afspelen. Als deze beide bestaan, drukt u lang op **[▶▶]** om te schakelen tussen de twee.

Autolader Functie

- * 3,6 A snelle laadinterface kan de hoogste laadstroom van 5 V/3,6 A leveren, voor multimedia-apparaten (telefoons, tablets, enz.)*
1 A USB data-interface kan ook worden gebruikt als oplaadinterface bij gebruik van een speciale oplaadkabel (zonder gegevensoverdrachtsfunctie).

TECHNISCHE KENMERKEN:

- * Gewicht: 34 g
- * PC-interface: Hoge snelheid USB 2.0
- * USB-uitgang: 5 V/3,6 A (max)
- * Scherm: LED-scherm
- * Ondersteuning USB-schijf: ≤32 GB
- * Ingangsvermogen: DC12 V-24 V
- * Ondersteuningsformaat: MP3/WMA/WAV/FLAC
- * Werkende stroom: 50-100 mA DC 12 V
- * Bps: 64-320 kbps
- * FM frequentie: 87.5-108 MHz
- * SNR: 85 dB (FM: 65 dB)
- * Harmonische vervorming: <0,05% (FM<0,1%)
- * Werkomstandigheden: 0 °C - 60 °C
- * Verzendafstand: <5 meter

OPMERKINGEN:

- * Laat het product niet vallen om beschadiging van het oppervlak en intern te voorkomen.
- * USB-poort voor dit apparaat alleen gebruikt voor het opladen, Intelligente uitgangsspanning en stroom kan worden verstrekt. Gebruik geen elektrische apparatuur met een hoog vermogen of een omvormer om schade te voorkomen.

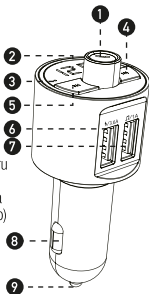
- * Compatibel met voltage tussen 12-24 V, probeer niet buiten dit bereik te treden.
- * De machine FM-zender heeft een ingebouwde antenne, terwijl u ook moet proberen te voorkomen om een sterke lokale radiofrequentie te gebruiken om een betere geluidskwaliteit te krijgen.
- * Schakel de stroom uit als u het apparaat niet gebruikt. Voor normaal gebruik, gelieve in te voegen als de auto al aan staat, dit kan schade door te hoge ontstekingsspanning voorkomen.

PL.* INSTRUKCJA OBSŁUGI

> NADAJNIK FM (FMT) BT-56

PRODUKT:

1. Pokrętko wielofunkcyjne
głośność- lub głośność+;
odtworzenie/pauza; odbierz/
rozłącz/odrzuć/wybierz
ponownie; częstotliwość
2. Wyświetlacz LED
3. Mikrofon
4. Krótkie naciśnięcie powoduje
przejęcie do następnego utworu
długie naciśnięcie powoduje
przejęcie trybu odtworzenia
(bezprowadowego/dyskowego)
5. Krótkie naciśnięcie powoduje
przejęcie do poprzedniego
utworu długie naciśnięcie
powoduje przejęcie folderu
6. Port ładowarki USB 3,6 A
7. Port ładowarki USB
1 A i odczyt USB
8. Zasilanie ujemne
9. Zasilanie dodatnie



WPROWADZENIE DO PRODUKTU:

Urządzenie to pozwala na przesyłanie muzyki i połączeń bezpośrednio z urządzenia bezprzewodowego do samochodowego systemu stereo FM. Wbudowany mikrofon zapewnia niesamowitą funkcję zestawu głośnomówiącego, posiada również czytnik USB, który pozwala na słuchanie ulubionych utworów MP3 i WMA w samochodowym systemie stereo. Podwójny port ładowania USB może ładować smartfon i inne urządzenie w tym samym czasie. Dzięki zastawowi głośnomówiącemu możesz cieszyć się muzyką i rozmowami telefonicznymi, bez żadnych modyfikacji.

CECHY:

- * Mały rozmiar, praktyczny w większości samochodów.
- * Obsługa ładowarki dla Android i iPhone lub innego urządzenia, maks. wyjście 3,6 A.
- * Nadajnik FM o pełnej częstotliwości, całkowita obsługa 206 częstotliwości.
- * Cyfrowy wyświetlacz, wskaźnik napięcia akumulatora samochodowego.
- * Obsługa U dysków, obsługa odtwarzania muzyki MP3/WMA/WAV/APE/FLAC, obsługa funkcji przełączania folderów.
- * Funkcja automatycznego wyłączenia zasilania.



- * Technologia usuwania echa i tłumienia hałasu (CVC) podczas rozmów.
- * Bezprzewodowe odtwarzanie muzyki stereo A2DP.

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Włączanie zasilania

- * Podłącz FMT do gniazda zapalniczki samochodowej, aby włączyć zasilanie.
- * Funkcja wyświetlania napięcia akumulatora samochodowego zaczyna działać, wyświetlacz pokaże: napięcie akumulatora samochodowego normalne / nieprawidłowe.
- * Następnie FMT wyświetli BT, z komunikatem głosowym: urządzenie bezprzewodowe jest gotowe do sparowania, a wyświetlacz będzie przełączał się na przemian z BT na częstotliwość, aż do momentu połączenia z siecią bezprzewodową lub włożenia USB.
- * Aby skorzystać z funkcji odtwarzania muzyki FMT, włącz samochodowe radio FM, wybierz wolny kanał i upewnij się, że kanał radia samochodowego jest również wolny, aby uniknąć zakłóceń przez lokalny sygnał radiowy.
- * Dostosuj częstotliwość nadawania FM, aby dopasować ją do kanału FM radia samochodowego.
- * Włóż USB, FMT zacznie odtwarzać się automatycznie.

Funkcja wykrywania napięcia

- * Długie naciśnięcie przycisku  spowoduje wejście w stan regulacji częstotliwości, a na ekranie wyświetlacza będzie migać częstotliwość. Długie naciśnięcie przycisku  spowoduje wyświetlenie stanu napięcia baterii i emisji głosu.
- * Uwaga: dla samochodu akumulatorowego 12 V, napięcie jest niższe niż 11,6 V lub wyższe niż 14,8 V, należy okresowo sprawdzać akumulator; dla samochodu akumulatorowego 24 V, napięcie jest niższe niż 23,2 V lub wyższe niż 27,2 V, należy okresowo sprawdzać akumulator.





Połączenie Bluetooth

- * Podczas pierwszego parowania należy ręcznie dopasować połączenie z telefonem komórkowym. Opis czynności parowania: włóż ładowarkę samochodową do złącza zapalniczki w samochodzie. Po włączeniu urządzenia, ekran bt / częstotliwość będzie migać na przemian, następnie otwórz ustawienia Bluetooth na telefonie komórkowym, wyszukaj nazwę samochodowego urządzenia bezprzewodowego „BT56” i połącz. Po pomyślnym połączeniu, bezprzewodowa sieć samochodu zostanie automatycznie połączona




ze sparowanym telefonem komórkowym następnym razem, bez konieczności ponownego ręcznego łączenia. Po podłączeniu samochodowego MP3 i urządzeń bezprzewodowych, można odtwarzać plik audio w urządzeniach bezprzewodowych.

Przewodnik po funkcjach zestawu głośnomówiącego

Po podłączeniu smartfona do tego urządzenia BT FMT:

- * Odbieranie połączeń: naciśnij krótko przycisk , aby odebrać połączenie przychodzące.
- * Odrzucanie połączenia: naciśnij długo przycisk , aby odrzucić połączenie przychodzące.
- * Rozłączanie: w trybie połączenia lub wybierania, naciśnij krótko , aby się rozłączyć.
- * Oddzwanianie: krótko i szybko naciśnij  dwa razy, aby przywołać numer ostatniego połączenia przychodzącego/wychodzącego.

Regulacja częstotliwości i głośności

- * Urządzenie obsługuje 206 częstotliwości nadawania: 87,5 MHz-108,0 MHz, długo naciśnij przycisk , aby wejść w tryb regulacji częstotliwości, w tym momencie ekran częstotliwości zacznie migać, następnie obróć przycisk , aby dostosować częstotliwość.
- * Obróć przycisk , aby dostosować głośność.

Odtwarzanie muzyki z dysku USB

- * Włóż dysk USB do interfejsu USB2, a urządzenie automatycznie rozpozna format muzyczny MP3/WMA/WAV/APE/FLAC na dysku USB. Następnie wybierz poprzedni utwór i następny utwór naciskając **【◀◀】【▶▶】**, naciśnij długo **【◀◀】** wybierz folder dysku USB do odtworzenia.

Odtwarzanie muzyki z telefonu komórkowego

- * Po połączeniu bezprzewodowym można odtwarzać muzykę z telefonu komórkowego, bezprzewodowa transmisja do głośnika samochodowego. Muzyka może być kontrolowana przez obsługę telefonu, a także odtwarzanie / pauzowanie muzyki, jak również wybór poprzedniego / następnego utworu może być kontrolowany przez to urządzenie.

Przełączanie źródeł muzyki

- * To urządzenie może odtwarzać muzykę z dysku USB, może również odtwarzać muzykę z urządzenia bezprzewodowego, jeśli oba źródła istnieją, naciśnij długo przycisk **【▶▶】**, aby przełączyć się między nimi.

Funkcja ładowarki samochodowej

- * Interfejs szybkiego ładowania 3,6 A może zapewnić najwyższy prąd ładowania 5 V/3,6 A, dla urządzeń multimedialnych (telefony, tablety itp.).
- * Interfejs danych USB 1 A może być również wykorzystywany jako interfejs ładowania przy zastosowaniu dedykowanego kabla ładującego (bez funkcji transferu danych).

CECHY TECHNICZNE:

- * Waga: 34 g
- * Interfejs PC: High speed USB2.0
- * Wyjście USB: 5 V/3,6 A (maks.)
- * Ekran: wyświetlacz LED
- * Obsługa dysku USB: ≤ 32 GB
- * Moc wejściowa: DC12 V-24 V
- * Obsługa formatów: MP3/WMA/WAV/FLAC
- * Prąd roboczy: 50-100 mA DC12 V
- * Bps: 64-320 kbps
- * Częstotliwość FM: 87,5-108 MHz
- * SNR: 85 dB(FM:65 dB)
- * Zniekształcenia harmoniczne: $< 0,05$ %(FM $< 0,1$ %)
- * Warunki pracy: 0 °C - 60 °C
- * Odległość nadawania: < 5 metrów

UWAGI:

- * Nie dopuść do upadku produktu, aby uniknąć uszkodzenia powierzchni oraz ciała.
- * Port USB dla tego urządzenia używany jest wyłącznie do ładowania, Inteligentne napięcie wyjściowe zapewni odpowiedni prąd. Nie używaj urządzeń elektrycznych o dużej mocy lub przetworników prądu, aby uniknąć uszkodzeń.
- * Kompatybilny z napięciem pomiędzy 12-24 V, nie należy próbować dla pojazdów o większym zasięgu.
- * Urządzenie posiada wbudowaną antenę nadajnika FM, należy również starać się unikać silnych lokalnych sygnałów częstotliwości radiowych, aby uzyskać lepszą jakość dźwięku.
- * Odłącz zasilanie, gdy nie jest używane. Do normalnego użytku, proszę wprowadzić urządzenie po zapłonie, może to uniknąć uszkodzenia przez zbyt wysokie napięcie zapłonu.

MOBILINE⁺

T. Hansen Gruppen A/S
DK-5500 Middelfart
Tlf. +45 31 31 31 31

